

Acta 3:05 En la noche de San Juan, Quetzaltenango, se celebró la
 misa de la Noche Buena del día veintidós de diciembre, se celebró
 de mil novecientos setenta y cinco, reuni-
 endose en el Salón de Sesiones bajo la
 Presidencia de Don Juan E. Guzmán,
 tras los miembros del D. Ayuntamiento
 hicieron lectura al acta anterior,
 por el C. Secretario del Ayuntamiento,
 Sr. Sr. Guillermo Guzmán Pineda,
 la cual fue aprobada en todos sus
 puntos. - La D. Regidora Elena Celis
 de Gómez informó que el Departa-
 mento de Servicios Sociales, se otorgan
 ayudas por el C. Presidente Municipal.
 Con un valor de; \$ 375.00, 9 2 frach-
 tes se entregaron a diferentes hospitales
 de la ciudad, 5 transportes se trans-
 portaron que se ayudaron con tres
 las gastos de funerales sumados un
 total de \$ 1125.00, 20 sepelios de
 nacimiento con un total de \$ 250. =
 5 matrículas gratuitas a personas
 de escasos recursos económicos,
 con un total de \$ 500. =, todo esto
 hace un total de \$ 2,050. - El Depar-
 tamento por conducta de su regidora Alfonsa
 Barza Delgado informó que hubo 21 acciden-
 tes clasificándose en la siguiente manera: 12
 Choques, 3 estrellamientos, se levantaron la
 cantidad de 106 infracciones, se continuó
 instalando señales nuevas así mismo cheque-
 do el señalamiento de diversas partes del munici-
 cipio. - El departamento de Policía hubo el
 movimiento siguiente: 38 remisiones con multa

Con un valor de \$ 1,300.00, 17 remisiones con donativo con un valor de \$ 1,750.00, 10 remisiones consignadas a la Agencia del Ingenieria Pública sin multa, 1 remisión amonestada sin multa y 10 permisos de baile de \$ 30.00 pesos cada uno y siendo un total por estos conceptos de \$ 2,880.00 pesos. - El C. José Sauseda Regidor del Ayuntamiento informa que el departamento de Limpieza a - regidos (tanto servicios con las 5 unidades) trabaja en la Colonia del Valle como en el casco del Ayuntamiento, informa también que el departamento de Cuentas Administrativas recaudó por conceptos de permisos de construcción en el mes de noviembre la cantidad de \$ 89,139.00 pesos. El departamento de Cuentas Técnicas, finalizó a mediados del mes de diciembre todas las obras que estaban en proceso, y estas fueron: El Jardín de niños, 2 unidades sanitarias, y la unidad habitacional. - El departamento de Parque y Jardines se abocó al mantenimiento y cuidado de las mismas en el aula del municipio. - El C. Albino Rodríguez, Síndico Primero expone informa que en el departamento de Alcaldía Segunda Judicial se despacharon 56 oficios y despachos recibidos de las autoridades de Monterrey que han sido diligenciados, una demanda presentada ante la Alcaldía Segunda Judicial, 27 citos con motivo de juicios formulados a la Alcaldía y que han sido atendidos y resueltos favorablemente a los intereses de las partes. - En una de las palabras el C. Tesorero Municipal informa el estado de ingresos y egresos correspondientes al presente mes, la cual fue aprobada en todas sus partes.

Ingeniero

Total

1971

1970

71

70

Impuestas:

Industria	484,476	457,125	945,601
Comercio y Similares	690,629	538,463	1,229,092
Traslación del Dominio	2,941,157	1,952,665	5,893,822
	<u>5,120,262</u>	<u>2,948,253</u>	<u>8,068,515</u>

Desechos:

Inscripción y Defensas	85,215	76,168	161,383
Clonificación y Anulación	1,108,097	1,221,196	2,329,293
Edificios, Fincas y Otros	231,475	826,728	1,058,203
Cooperación para Obras Públicas	1,111,241	1,131,174	2,242,415
Col. del Valle	723,753		723,753
	<u>3,259,781</u>	<u>5,255,266</u>	<u>8,515,047</u>

Productos:

	<u>837,311</u>	<u>45,547</u>	<u>882,858</u>
--	----------------	---------------	----------------

Apropiaciones:

Donativos	627,076	780,902	1,407,978
Quintas de Redención y Trámites	128,231	415,255	543,486
Otros Conceptos	295,559	160,657	456,216
	<u>1,050,866</u>	<u>1,356,814</u>	<u>2,407,679</u>

Participaciones Federal y Estatal: 826,611 197,842 1,024,453

Financiamientos:

Documentos por pagar	1,171,220	4,399,007	5,570,227
Colonia del Valle	501,697		501,697
	<u>12,767,748</u>	<u>19,200,331</u>	<u>31,968,079</u>

Existencias al inicio el periodo:

Caja y Bancos	185,258	24,168	24,168
Documentos por cobrar	713,499	323,714	323,714
Colonia del Valle			
Deuda Angaraes			

Existencias iniciales 13,666,505 14,548,213 27,315,761
Egresos Total % Dep. Recaudada
1971 1970 1971-1970 aplicada

<u>Administración General (Sueldos)</u>			
Administración Orgánica (Regidores, Síndicos, etc.)	110,700	75,200	185,900
Administración Patrimonial (Presidencia, Secretaría, Tesorería, etc.)	382,264	310,595	692,859
<u>Administración de la Función Pública</u>			
Jardinería y Limpieza Pública	473,932	251,619	725,551
Seguridad Pública y Tránsito	627,151	753,887	1,381,038
Alfonsección, Promoción y Serv. Públicos	270,766	371,940	642,706
Obras Públicas	276,834	129,281	406,119
Conceptos varios	73,962	57,503	133,465
	Σ; 217613 - 1,952025 - 4,167638		

<u>Departamento de los Públicos</u>			
Presidencia y Conf. Púb.	273781	662931	936712
Seg. Púb. y Tránsito	378178	307310	685488
Obras Públicas	141385	66026	247411
Alfonsección Pública	312455	390478	702933
Seguridad Salud Púb.	426874	89825	515699
Departamento Conf. Ad.	109000	72540	181540
Ayuda Econ. Municipal	137503	92475	229978
Prots. por Accidentes	452268	669907	1,122175
Conceptos varios	73844	40747	114591
	Σ; 745 981 - 2,391839 - 5,137820		

<u>Instituciones Ob. Púb.</u>			
Clases Maternales	330774	1,447317	1778091
Equipos Maternales	63570	1182046	1245616
Equipos Rocios Com.	40665	130952	171617
Pop. Conf. Salud	1,217060	2,549055	3,766115
Intercambio Ay. U.	173296	779417	952713
Mejoras ps. Infants.	69541	165863	235404

Intelectuales 57130 - 24480 - 81614
 Demos Inmigrantes 53786 - 148772 - 208578
 Grupos de Trabajo 52289 81323 - 133612
 Intelectuales Grin. 14703 - 63100 - 77843
 Int. Clase Publ. 346292 - 287110 - 633404
 Liquid. Habituados 288835 - 120422 - 459257
 Equipos de Oficina 28194 - 114486 - 142680
 Laborales Publ. 130270 - 53748 - 184018
 Court. Ejecutivos 12500 - 0 - 125000
 Fidej. Grupos 2945 - 0 - 2945
 Court. Pen. Prog. 31237 - 0 - 31237
 Int. Clase del P. del 1091182 - 0 - 1,091,152
 Pasa a Men. Publ. - 0 - 230812 - 230812
 Grupos d. Comercio - 0 - 42331 42331
 Grupos de Niños 61969 - 0 - 61969
 Otros Grupos - 0 - 32732 - 32732

4,22362 - 2,52364 - 11,72727
 Cincuenta y Nueve 3,876831 - 1,03750 - 5480.20 - 2.7

Juven. Ejec. 13,864037 - 13,649456 - 26,51349100
 Intelectuales

Sociales
 Raja y Grupos 30528 - 188288 30528
 Grupos x Grupos 632642 - 719499 - 632642
 Grupos x Grupos Ed. 134298 - 0 - 134298

Juven. Ejec. 13,666,225 - 14,528.213 - 27,315761

Intelectuales
 Presidente Municipal. P. P. y Com. Hab. C. Tur. del
 P. del E. Grupos Grupos Grupos Grupos Grupos

 Grupos juveniles; - Grupos juveniles
 Grupos de Clase Social, Grupos juveniles
 el C. Presidente Municipal en ultimo

inferencia. - La solicitud recibida
 presentada por el Sr. Antonio Helgado
 Gamblon referente a la venta del
 terreno enunciado fue autorizada
 en las siguientes condiciones. Primer
 Pago de 200.00 mensuales como renta
 del mismo. Segundo: Mantenimiento y
 reparación de las partes gastadas
 el dueño por ellas mismas. - Tercero
 Mantener en buen estado y salubridad
 el terreno enunciado. - Tambien
 se resolvió provisionalmente al efecto
 que se le dé al Sr. Juanes Adame
 de una carga profesional al
 Municipio, el cual se le cobrará
 \$1.00. - mensuales, obligándose a
 cumplir o mantener el terreno en
 buen estado y a proporcionar los
 servicios que este Precepto
 le dicieren, se le da un contrato
 de arrendamiento de cinco años. -
 3o. Habiendo más asuntos que tratar
 se dio por terminado la Sesión
 siendo las once horas con
 treinta minutos del mismo día. -
 Day 24. -

A. Presidente Municipal. A. Sr. Antonio Helgado

A. Rojas

A. Juanes Rojas

A. Juanes Rojas

A. Juanes Rojas

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

A. Quinto Agiles
Elva Pils de Navarros

A. Latta Agiles
Elyse

A. Lincin Pucero
Rafael

C. Linder Segura